 Conversion and Apostasy in the Late Ottoman Empire

The commonly accepted wisdom is that nationalism replaced religion in the age of modernity. In the nineteenth-century Ottoman Empire, the focus of Selim Deringil’s book, traditional religious structures crumbled as the empire itself began to fall apart. The state’s answer to schism was regulation and control, administered in the form of a number of edicts in the early part of the century. It is against this background that different religious communities and individuals negotiated survival by converting to Islam when their political interests or their lives were at stake. As the century progressed, however, and as this engaging study illustrates with examples from real-life cases, conversion was no longer sufficient to guarantee citizenship and property rights as the state became increasingly paranoid about its apostates and what it perceived as their “de-nationalization.” The book tells the story of the struggle for the bodies and the souls of people, waged between the Ottoman state, the Great Powers, and a multitude of evangelical organizations. Many of the stories shed light on current flash-points in the Arab world and the Balkans, offering alternative perspectives on national and religious identity and the interconnections between the two.

Selim Deringil is Professor of History at Boğaziçi University in Istanbul, Turkey. He is the author of The Well-Protected Domains: Ideology and the Legitimation of Power in the Ottoman Empire 1876–1909 (1999).
Conversion and Apostasy in the Late Ottoman Empire

SELIM DERINGIL

Boğaziçi University
To Alev
Contents

Acknowledgements ix

Introduction 1

1 “Avoiding the Imperial Headache”: Conversion, Apostasy, and the Tanzimat State 28

2 Conversion as Diplomatic Crisis 67

3 “Crypto-Christianity” 111

4 Career Converts, Migrant Souls, and Ottoman Citizenship 156

5 Conversion as Survival: Mass Conversions of Armenians in Anatolia, 1895–1897 197

Conclusion 240

Bibliography 259

Index 275

Plates follow p. xii.
Acknowledgements

When you set out to remember the people who helped you along the way, you realize what a long road it has been. Many friends and colleagues have been kind enough to offer suggestions, material, criticism, and support along the way. I will try to remember them all and offer thanks where it is due. I humbly apologize in advance for any I may forget.

Special thanks to Sinan Kuneralp, who provided so many of my references that I feel particularly grateful to him. I am also particularly indebted to Kevork Bardakjian for his generosity with time and sources regarding providing and translating bibliographical material in Armenian that I would otherwise have not had access to. Similarly, Yorgos Tzedopoulos and Eleni Gara shared their insights on the crypto-Christians of Anatolia. I am also very grateful to Ussama Makdisi for reading the manuscript and providing insightful detailed comments, as well as to the two anonymous readers.

As usual, at my intellectual and professional home, Boğaziçi University in Istanbul, my “alter ego” friend and colleague, Edhem Eldem, provided material, criticism, and humour. Cem Behar was generous with his time and expertise, particularly regarding the deciphering of difficult Ottoman documents and providing invaluable advice on things demographic and cultural. Faruk Birtek has a special place in friendship and esteem, and I can never thank him enough for his interest and support. I also owe Nadir Özbek thanks for his insightful criticism and particularly for his patience and understanding with a computer illiterate as he set up the databases for my archival material. Special thanks are also due to my friends and colleagues in the History Department and to the “driving engine” of our department, Oya Arıkan.
At the level of international institutional as well as intellectual support, I am particularly indebted to my dear friend and esteemed colleague Paschalis Kitromilides and the Asia Minor Institute in Athens. Similarly, I am indebted to Abdul-Rahim Abu Husayn and the American University of Beirut for inviting me on three occasions and to all the students and colleagues there who came to my talks and offered valuable comments. In the same context, I must fondly remember the late Professor Kamal Salibi for his gracious hospitality. François Georgeon was kind enough to invite me to his seminar at the Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales, and the Ecole was very generous in its support during my stay in Paris. My thanks also to Anthony Grafton for inviting me to present a preliminary outline of the work on this book at the Davis Center of Princeton University and for the very useful comments and critiques of the graduate students and colleagues. I thank Amy Singer and Ehud Toledano of the University of Tel Aviv and Dror Ze’evi and the other colleagues at the University of the Negev at Ber Sheba for their generous invitations to teach at their institutions and present papers related to my project. At the University of Michigan, Ann Arbor, I owe thanks to Müge Göçek, Ron Suny, and Gerard Libaridian. I also thank the Collegium Budapest for its generous support and Rector Gábor Klaniczay and Director Fred Girod for inviting me, for it was at the Collegium that I began this book. At the Central European University in the same city I owe special thanks to my friends and colleagues Andras Kovacs, Maria Kovacs, Ayşê Çağlar, Arif Çağlar, Szabolcs Poganyi, Michael Miller, László Kontler, and Constantin Iordachi. Finally, at the level of institutional support, I am very grateful to the European University Institute in Florence for offering me the Fernand Braudel Fellowship, and particularly to Anthony Molho for his friendship and stimulating conversation. Also at the EUI, I have greatly benefited from the knowledgeable and erudite conversation of Rainer Baubock and Antonella Romano. Many thanks also to Clare Tame for her valuable editorial support.

I also thank the staff of the Başbakanlık Osmanlı Arşivi, particularly the director, Mustafa Budak, for their professionalism, as well as the staff of the Library of Boğaziçi University, particularly the head librarian, Hatice Gür.

My thanks also to the following: Engin Akarlı, Taner Akçam, Ayhan Aktar, Gülen Aktaş, Dilek Akyalçın-Kaya, Marc Baer, Bahar Başer, Aylin Beşiryan, Geza David, Ahmet Ersoy, Selçuk Esenbel, Caroline Finkel, Dan and Carolyn Goffman, Don Handelmann, Milos Jovanović, Vangelis Kechriotis, Macit Kenanoğlu, Raimond Kevorkian, Cengiz Kirli, Niyazi Kızılyürek, Rober Koptaş, Claire Mouradian, Dennis Papazian,
Acknowledgements

Kahraman Şakul, Ariel Salzman, Ara Sarafian, Irvin Cemil Shick, Dejan Stjepanović, Yücel Terziboğlu, Maria Todorova, Fernando Veliz, Gültekin Yıldız, and Eric Jan Zürcher.

Last, but by no means least, I offer my greatest thanks to Alev and Begüm for their patience, love, and support.

Needless to say, all the errors, oversights, exaggerations, bad jokes, and the like are entirely my own.

Ras Beirut
21 November 2011
PLATE 3. “L’Univers Illustré, 20 May 1876. “The assassination of the Consuls of France and Germany, Salonica.” The obviously orientalized depiction of the scene of the murders nonetheless comprises some accurate details, such as the metal bars torn from the windows of the mosque that were used as murder weapons. (Edhem Eldem Collection)
PLATE 4. “L’assiette au beurre Turc”, 16 August 1902. “Le grand saigneur…” The vicious satire of the wording and the depiction of Abdülhamid II as a ruthless slayer of Christians is typical of his image in the West. (Edhem Eldem Collection)
PLATE 5. Statue of Joseph Bem on the Duna Rackpart in Budapest. The legend at the base of the statue reads: “I will take that bridge or fall!”, referring to the critical battle that took place on 9 February 1849 between the Hungarian national army (the honvéd) and Habsburg imperials in Piski, Transylvania. The bridge in question was the bridge spanning the river Sztrigy. (Photograph courtesy of Szabolcs Pogonyi)

PLATE 7. Sultan Abdülmecid I. (Edhem Eldem Collection)
PLATE 8. Drawing of the actual mosque, the “clocktower mosque”, in which the consuls of France and Germany were murdered in Salonica in May 1876. The caption reads: “The consuls were dragged into the building on the left and murdered on the terrace.” The drawing was made by Pierre Loti. The “clocktower” appears to be a sundial on the tower. (Edhem Eldem Collection)